

## **Xojon carta-la San Pablo xi kiskii ítjòn-la xita naxandá-la Cristo xi títsajna Tesalónica**

*Kó tsò Pablo nga síhixat'aà jñà xita naxandá-la Cristo xi títsajna Tesalónica*

<sup>1</sup> Jñò xi xita naxandá-la Nainá maà xi titsajnaà ya naxandá Tesalónica nga ya titsajnakjoòko Nainá xi Na'èn-ná kò jè Jesucristo xi otíxoma-ná, 'an xi 'mì-na Pablo titsanìhixot'aà-nòjen kò Silvano [tìjé-ne xi 'mì Silas] kò Timoteo. Nainá kàtatsjá-nò kjondaà kò kjoa'nchán ya jjiin inima-nò.

*Kó tsò Pablo nga tsjá-la kjondaà Nainá*

<sup>2</sup> K'e nga nokjoat'aà-lajen Nainá, kjit'aà nachrjein 'biì-lajen kjondaà ít'aà tsajòn.

<sup>3</sup> Bítseèn-najen nga nguixkon Nainá xi Na'èn-ná koni s'ín nga titsanìxá, koií kjoa-la nga mokjeiín-nò ít'aà ts'e Cristo, tìkjoa ndaà nìxá-là xita xi kj'eíi nga matsjacha, nga tìkjoa kixi titsajnaà nga titsachiñà-là Jesucristo xi otíxoma-ná.

<sup>4</sup> Ndí 'ndsè, Nainá matsjakeè-nò. 'Ya-nájen nga xó k'oas'ín jaàjiiin-nò nga xita naxandá-la komaà.

<sup>5</sup> Nga jè 'én ndaà-la Nainá xi kjoa ts'e Cristo xi tsibènojmi-nòjen, mìtsà ta 'én tsajen xi kinokjoáko-nòjen. Jè Inima Tsjeè-la Nainá kitsjaà-najen nga'nó, kò tìkjoa 'nó ndaà kjòchija-najen nga nguì kixi kjoa. Jñò, ndaà ki'yaà k'e nga ya tsakítsajna-jen, ndaà kinìchjít'aà-nòjen xi kjondaà tsajòn.

<sup>6</sup> Jñò, k'oaá s'ín ki'nè koni s'ín ki'nè-jen kọ koni s'ín s'ín Cristo. Jè Inima Tsjeè-la Nainá kitsjaà-nò kjotsja nga komà kichjoétjò 'én-la Nainá naş'ín 'ñó tse kjo'in tsatojioòn.

<sup>7</sup> K'oaá ma-ne jñò tsakoò jngoò-la kjoa xi ndaà tjín nga kiskinguì ngats'ì xita xi jye kòkjeiín-la 'én-la Nainá ya nangui Macedonia kọ Acaya.

<sup>8</sup> Nga yaá kjòts'ia-ne it'aà tsajòn nga tsabísòn jè 'én ndaà-la Na'èn-ná; mìtsà tà ya nangui Macedo-nia kọ Acaya; xki xi ján kina'yà-la nga jñò, ndaà mokjeiín-nò it'aà ts'e Nainá. K'oaá ma-ne nga mì tì kii mochjeén-ne nga ngajen kénojmi-lajen xita it'aà tsajòn, nga jyeé beè-nò xita.

<sup>9</sup> Nga tijñà bénojmi-ne nga ndaà kichjoétjò-nájen k'e nga ijchochoòn-nòjen. Tikoáá tsò-né nga jñò jyeé kinikíjna kjoa ts'e xkósòn. I'ndeí jyeé ya tjaat'aà-la xi nguì jè sobà Nainá xi kixi kjoa nga tijnakon.

<sup>10</sup> Tikoáá bénojmi-né nga titsachiñà-la Ki'ndí-la Nainá nga kitjojen ijngoò k'a-ne ngajmiì, jè xi tijè-ne Jesús xi Nainá kisikjaáya-la k'e nga k'en, nga jè-né xi kochrjekàjiin-ná kjo'in ts'e kjoajti-la Nainá xi sa nchrobá.

## 2

### *Xá xi kis'iin Pablo ya naxandá Tesalónica*

<sup>1</sup> Jñò ndí 'ndsè kọ ndí tichjaá, 'ya-nò k'e nga ijchochón-nòjen mìtsà ta kjotjò.

<sup>2</sup> Nga jyeé ndaà tíjiin-nò koni s'ín komàt'in-jen ján naxandá Filipos, nga 'ñó tse kjo'in kinikjeiín-jen; 'ñó kijtseètoòn-najen xita; tanga Nainá kisichját'aà-najen nga kitsjaà-najen nga'ñó

nga komà tsanguì-jen ya naxandá-nò nga komà tsibènojímí-nòjen 'én ndaà-la Nainá nas'ín 'ńó kjìn ma kondra-najen.

<sup>3</sup> Nga 'én kixíí kinokjoàya-jen, mìtsà jò tjin inima-najen nga tsibènojímí-nòjen, tikoà mìtsà xita kichonachan-lajen.

<sup>4</sup> Nga Nainá jyeé kiskoòt'aà-najen ko k'oaá kitsò nga ok'ín-najen nga ngajen kjòngatsja-jen 'én ndaà-la Nainá xi kjoa ts'e Cristo mé-ne nga koma kinókjoaya-jen. Mìtsà jè xi mejèn-najen nga ndaà kitsajna-jen nguixkon xita; jè-né nga ndaà kitsajna-jen nguixkon Nainá nga jè xi tibeè inima-ná.

<sup>5</sup> Jyeé ndaà tíjìn-nò nga mìtsà 'én tsjén nokjoà-jen koni tsà mé xi mejèn-najen nga k'oi-najen, tikoáá mìtsà ton binchaàtsji'ma-jen. Kjoa koi, Nainá tibeè-né.

<sup>6</sup> Mìtsà jè binchaàtsji-jen nga jñò, ko xita xi kj'eíí, nga 'nga sìikitsajna-najen. Tsà jin xi mejèn-najen nga tsibènè-nòjen kjotíxoma xi tjin-najen nga it'aà ts'e Cristo kisixáya-najen, komaá-la okinìko-nòjen.

<sup>7</sup> Tanga mìtsà kos'ín kinìko-nòjen. Ta saá k'oa'sín kinìko-nòjen koni ndí ixti. K'oaá ngaya-la koni jngoò nea xi síkaki ixti-la nga ndaà síjchá ixti-la.

<sup>8</sup> 'Nó tjòcha ki'ya-nòjen. K'oaá ma-ne nga ko kjotsja-najen tsibènojímí-nòjen 'én ndaà-la Nainá xi kjoa ts'e Cristo. Tikoáá matsjaá-najen nga ndaà kinìko-nòjen nita mé kjoa xi komàt'ioòn ta koií kjoa-la nga 'ńó matsjacha-nòjen.

<sup>9</sup> Ndí 'ndsè ko ndí tichjaá, bítsjeèn-nò kós'ín kinixá-jen nga binchaàtsji'a-jen yijo-najen. Ko nachrjein ko nitjen nixá-jen, mé-ne nga

mì jñò sijti-nòjen jñà nàchrjein k'e nga kinokjoàyajìin-nòjen 'én ndaà-la Nainá.

<sup>10</sup> Jñò, ndaà ki'yaà, tìkoaá Nainá kijtsee-né, nga ngajen ndaà kinìko-nòjen. K'oaá s'ín kinìko-nòjen koni s'ín sasén-la Nainá koni s'ín tjín xi kjoa kixì. Kò nyá xi jé koònè-najen koni s'ín kinìko-nòjen jñò xi mokjeiín-nò 'én ndaà-la Nainá.

<sup>11</sup> Tìkoaá jyeé ndaà tíjìin-nò nga jen, ndaà kinìko-nòjen nga jngoò ìjngoò koni s'ín síko ìxti-la jngoò xìta xi na'èn ma.

<sup>12</sup> Kinije ikon-nòjen koa kinì'ñójiin-jen takòn kò k'oas'ín tsibìnè-nòjen nga k'oas'ín s'een koni s'ín ok'in-la xi xìta-la Nainá maà; nga jè-né xi síkí'nchré-nò nga ya titsajnajìin-là xìta xi jye jè tíhotíxoma-la kò tìkoa ya titsajnajñòò kjoajeya-la.

<sup>13</sup> Kjit'aà nàchrjein 'biì-lajen kjondaà Nainá koni s'ín ndaà kichjoétjò 'én-la nga mìtsà k'oas'ín kichjoétjò koni 'én-la xi taxkì xìta. K'oaá s'ín kichjoétjò koni tjín xi nguì kjoa kixì nga 'én-la Nainá-né. Jñà 'én koi, tí'yaá-la nga nchisíxájiin inìma-nò jñò xi mokjeiín-nò.

<sup>14</sup> Jñò ndí 'ndse kò ndí tichjaá, k'oaá s'ín komàt'ioòn koni s'ín komàt'in jñà xìta naxandá-la Nainá xi mokjeiín-la ìt'aà ts'e Cristo Jesús xi titsajna ján nangui Judea. Tijñà-ne xìta naxandá judío xíkín kiitjingui kondra-la. Jñò tijñà-ne xìta naxandá tsajòn kiitjingui kondra-nò.

<sup>15</sup> Jñà xìta judío kisik'en Na'èn-ná Jesús kò tijñà-ne xìta jchínga-la kisik'en jñà xìta xi kiichjaya ngajo-la Nainá kjòtseé. I'ndeì, tákó k'oaá síko-najen nga fitjingui kondra-najen. Nainá mìkiì sasén-la kjoa xi s'ín xìta koi, nguì kondraá fì-la

ngats'iì kjoa,

<sup>16</sup> nga mìkìl tsjá'nde nga nokjoà-lajen jñà xi mìtsà xita judío mé-ne nga tikoá kitjokàjìn-ne kjo'in. K'oaá ma-ne xita koi, skanda nchisíkatonè-la nga ótsji jé-la yijo-la. Jyeé kjomeè f'iikanè-la kjo'in xi tjiko kjojtì-la Nainá.

*Kó kitsò Pablo nga mejèn-la kjikon jñà xita-la Cristo xi titsajna ya naxandá Tesalónica*

<sup>17</sup> Ndseé kò tichjaá, k'e nga chinchat'aàxìn chiba nàchrjein-nòjen, nas'ín mì tì kii kiyaxkon-ná xinguiáá, ngajen 'ñó nìkítsjeèn-nòjen. 'Nó mejèn-najen nga onguíchoòn-nòjen.

<sup>18</sup> Mejèn tsanguì-jen. 'An xi 'mì-na Pablo, kjìn k'a mejèn kiaà, tanga jè xita neíì mìkìl kitsjaà'nde-najen.

<sup>19</sup> Kjoa tsajòn-nò nga titsachiñá-lajen nga 'ñó kotsja-najen kò nga ndaà kitjo-jen k'e nga kjoíì ìjngò k'a Na'èn-ná Jesucristo.

<sup>20</sup> Kixíì kjoa it'aà tsajòn-nò nga ndaà kitjongui-jen kò nga s'e-najen kjoa tsja.

### 3

*Mé-ne ya kinikasén-ne Timoteo ján naxandá Tesalónica*

<sup>1</sup> K'e nga mì tì kii komà kichìkjoa ìsa-najen nga mejèn-najen sijiìn-najen kó s'ín titsajnaà ján Tesalónica, k'oaá komà-ne nga kichibàya-najen nga kinikasén-jen jè 'ndsè Timoteo, kò ngajen yaá tsitsajna-jen Atenas.

<sup>2</sup> Kinikasén-jen jè 'ndseé Timoteo, chì'nda-la Nainá-né nga tikoáá chjaya 'én ndaà-la Nainá xi kjoa ts'e Cristo koni ngajen. Koií xá kiìkon-nò

mé-ne nga kàtatsjá-ìsa-nò nga'ñó nga ìsà 'ñó ndaà kixi kìtsajnaà koni s'ín mokjeíin-nò,

<sup>3</sup> mé-ne nga nijngoò xi sìhindaà-ne kjoa ts'e kjo'in xi tìtsanìkjoón. Jñò, jyeé ndaà tíjiin-nò nga k'oaá s'ín tíjìnè-la nga kòs'ín kòmat'iaán.

<sup>4</sup> K'e nga tìsà ya tìtsajnako-nòjen, k'oaá ki'mì-nòjen nga kjo'iin s'e-ná. I'ndeì, jyeé tìtsa'yaà nga k'oaá s'ín tímat'ioòn.

<sup>5</sup> Koií kjoa-la nga mì tì kii kiskoòñà kjoa-na; kisìkasén Timoteo nga mejèn-na skoeé kòs'ín tìtsajnakoo jè 'én xi mokjeíin-nò. Tìmakájno-na tsà jye kiskoònachan-nò jè xitá neíí. Tsà koií nàchrjein-la, xá xi ki'nè-jen, tsà ta kichijà-né.

<sup>6</sup> I'ndeì, jè Timoteo jyeé j'ii-ne nga kii Tesalónica; ndaà tsò okixi xi 'ya-najen it'aà tsajòn koni s'ín mokjeíin-nò kò nga tíjìn-nò kjòtsjacha. K'oaá s'ín tsibénojmi-najen nga kjit'aà nàchrjein tsjaá ma-nò nga níkijsjeèn-nájen. Tìkooá mejèn-nò nga jchaxkoòn-nájen koni ngajen tìkooá mejèn-najen jchaxkoòn-nòjen.

<sup>7</sup> K'oaá ma-ne ndí 'ndsè kò ndí tichjaá, nas'ín kjo'in kò kjoa kondra tìtsajnajin-jen, k'e nga kina'yà-jen it'aà tsajòn nga 'ñó ndaà mokjeíin-nò it'aà ts'e Cristo, tìkooá ngajen, 'ñó ndaà kjòtsja-najen.

<sup>8</sup> K'e nga kina'yà-jen nga kixi onguít'aà-là Nà'è-ná, ngajen jyeé mì tì mé makájno-najen.

<sup>9</sup> Ngajen, 'ñó tse kjòtsja tíjìn-najen nga nguixkon Nainá xi kjoa tsajòn skanda mì-la kii kjoehet'aà nàchrjein nga k'oi-lajen kjondaà Nainá.

<sup>10</sup> Kò nàchrjein kò nitjen nokjoàt'aà-lajen Nainá mé-ne nga tsjá'nde-ne nga kòma

konguichoòn-nòjèn. Tíkòá kòma kòkòya-ìsa-nòjèn mé-ne nga kojngòò-ne 'én xi chijat'aà-nò koni s'ín mokjeíin-nò.

### *Kjoa bítsi'ba-la Pablo*

<sup>11</sup> Mejèn-najèn nga tìjè-ne Nà'èn-ná xi Nainá kò jè Jesucristo xi otíxoma-ná, kàtatsjá'nde-najèn nga kòma konguichoòn-nòjèn.

<sup>12</sup> Jè kjòtsjacha-la Nà'èn-ná ìsa ndaà kàtasijiìn inìma-nò, mé-ne nga ìsa ndaà kòtsjacha-nò xin-guioò kò ngats'ì xitá xi kj'eí, koni ngajèn, ndaà matsjacha-nòjèn.

<sup>13</sup> Jè Nà'èn-ná kàtatsjá-la nga'ño inìma-nò mé-ne nga nìmé jé sakòt'aà-nò kò tsjeè kítsajnaà nga nguixkòn Nainá xi Nà'èn-ná k'e nga kjoí ìjngòò k'a-ne Jesucristo xi otíxoma-ná nga tjikò ngats'ì xi ya chja-ne.

## 4

### *Kjoa xi sasén-la Nainá*

<sup>1</sup> Ndí 'ndsè kò ndí tichjaá, k'oaá s'ín tsakoòya-nòjèn nga k'oas'ín sijchá yijo-nò koni s'ín sasén-la Nainá. Kò kixí kjoa, jyeé kòs'ín titsa'nè. Tanga ì'ndeì bítsi'ba-nòjèn tíkòá bìnè-nòjèn it'aà ts'e Jesús xi otíxoma-ná nga ìsa 'ño ndaà tjii-là nga'ño yijo-nò nga kòs'ín tìkitasòn.

<sup>2</sup> Jyeé tíjiiin-nò kó s'ín tjin kjotíxoma xi kits'ii-nòjèn koni s'ín kitsjaà-najèn Jesucristo xi otíxoma-ná.

<sup>3</sup> Jè xi mejèn-la Nainá nga nguì tsjeè sijchá yijo-nò, mì tì kjoa chijngui sis'in-là.

<sup>4</sup> Nga jngòò ìjngòò-nò tìkindaa yijo-nò; k'oas'ín tìkjeén nga nguì tsjeè títsajna koni s'ín sasén-la Nainá.

<sup>5</sup> Kì biì'nde-là nga síkijne-nò jǎà kjoa ch'o xi síjé yijo-nò koni s'ín jǎà xítà xi mìkìi beèxkon Nainá.

<sup>6</sup> Jǎò xi 'ndseé chibá it'aà ts'e Cristo, kì k'oaá tǐn kjoa xi kaàjǎò mè-ne nga mì xinguiòo chónachan-là nga mì xinguiòo jchatoòn. Tsà k'oas'ín s'een, kjo'ín tsjá-nò Nainá. Jyeé k'oas'ín tsibènojmi-nòjen.

<sup>7</sup> Nainá mìtsà koi xá kùchja-ná nga ch'o s'eén, jè xi mejèn-là nga tsjeè kítsajnaá.

<sup>8</sup> Jè xi ochrjekàngui kjoa koi, mìtsà kjohítsjeèn ts'e xítà ochrjekàngui, kjohítsjeèn ts'e Nainá ochrjekàngui; nga jè xi tsjá-nò Inima Tsjeè-là.

<sup>9</sup> Mìkìi mochjeén nga xojon skiit'aà-isa-nò xi ts'e kjoatjòcha. Nainá jye tsakóya-nò kós'ín sítjòchaà xinguiòo nga jngoò òjngoò.

<sup>10</sup> Jyeé kos'ín títsa'nè nga matsjacha ngats'ii xítà xinguiòo xi títsajna kóhokji ya nangui Macedo-nia. Tanga k'oaá s'ín bìtsi'ba-nòjen nga isa ndaà títsjacha xinguiòo.

<sup>11</sup> Tìnè-là yijo-nò nga 'nchán títsajna, kì kjoa-là xinguiòo chingàjǎò, t'een xá-nò koni tǐn xá xi ma-nò, koni s'ín jye kì'mì-nòjen ngats'ii kjoa koi.

<sup>12</sup> Mé-ne nga skoexkón-nò jǎà xítà xi mìkìi mokjeiín-là 'én-là Nainá. Koà jǎò, nímé chijat'aà-nò.

### *K'e nga kjoíi òjngoò k'a-ne Na'èn-ná Jesucristo*

<sup>13</sup> Ndí 'ndsè kò ndí tichjaá, mejèn-najen nga kàtasijìn-nò mé kjoa xi mat'ín jngoò xítà xi biyaá, mé-ne nga mì kobaá-nò koni jǎà xítà xi nímé nchikoña-là.

<sup>14</sup> Koni s'ín mokjeiín-ná nga Jesús k'en, òkjoàn jaáya-là, k'oa tís'ín mokjeiín-ná nga Nainá



sìkjaáya-la x̄ita xi jye k'en, j̄nà xi mokjeiín-la ìt'aà ts'e Jesús.

<sup>15</sup> Nga koií 'én bènojmiya-jen koni tsò 'én xi tsibíjna Jesús nga j̄ná xi titsajnakoaán skanda k'e nga kjoíí ìjngoò k'a Na'èn-ná Jesucristo, mìtsà j̄ná kjíín ìtjòn-lá j̄nà xi jye k'en.

<sup>16</sup> Nga jè sobà Na'èn-ná kitjojen ìjngoò k'a-ne ngajmii; 'nó kichja nga tsjá okixi, kiná'ya jngoò-la jta ts'e àkjale ìtjòn, kò kiná'ya-la chrjo-la Nainá; ikjoàn j̄nà x̄ita xi jye k'en nga mokjeiín-la ìt'aà ts'e Cristo, kjoaáya ìtjòn-la.

<sup>17</sup> Ikjoàn j̄ná xi tákó titsajnakoaán jè nachrjein jè, yaá tjamijìn-tjen-koáá j̄jìn ifi nga kixokjoáá Nainá ya j̄jìn isén. K'oaá s'ín koma nga ya kitsajnakoaá Nainá n̄ita mé nachrjein-ne.

<sup>18</sup> K'oaá ma-ne nga tije takòn xinguiòo nga tènøjmiya-là koni tsò j̄nà 'én koi.

## 5

<sup>1</sup> Ndí 'ndsè kò ndí tichjaá, mìkii mochjeén nga xojon s̄it'aà-nò mé nachrjein-ne nga okoma.

<sup>2</sup> J̄nò, nga jyeé ndaà tíjìn-nò, jè nachrjein k'e nga kjoíí ìjngoò k'a Na'èn-ná Jesucristo, k'oaá s'ín kjoíí koni jngoò x̄ita chijé xi f'ii nga n̄itjen k'e nga niyá xi nchikoñaá-la.

<sup>3</sup> K'e nga kitso j̄nà x̄ita: “Nchán titsajnaá, n̄imé kjoa t̄jín.” K'eé tà n̄itoón kitjojenè-la kjojkón koni s'ín mat'in jngoò chjoón xi bijchó nachrjein-la nga ki'ndí 'beé, mìkii kojno-la.

<sup>4</sup> Tanga j̄nò ndí 'ndsè kò ndí tichjaá, mìtsà j̄jìn j̄nò titsajnaà j̄nò. Kò k'oaá ma-ne nga mì k'oaá s'ín komat'ioòn jè nachrjein jè, koni ma k'e nga ta n̄itoón f̄i jngoò x̄ita chijé.

<sup>5</sup> Tanga jñò, ngats'ioò, iseèn choòn ñánda títsajnaà, kò nachrjein-né. Nga jñá, mìtsà jjiìn jñò títsajnaá kò mìtsà nítjen títsajnaá.

<sup>6</sup> K'oaá ma-ne nga mìkiì k'oa s'eén koni s'ín xítà xi kj'eíi nga mì títsajnandaà-jèn mé kjoa xi tjin k'oaá गया-la koni tsà kjiyijòfè. Mochjeén-né nga kítsajnandaá koni jngoò xítà xi tijnakon, xi nguì ndaà tjin ikon.

<sup>7</sup> Nga jñà xítà xi oyijòfè, k'eé oyijòfè k'e nga jñò. Kò jñà xi mach'i, k'eé mach'i k'e nga jñò.

<sup>8</sup> Tanga jñá, yaá títsajnaá ñánda iseèn choòn. K'oaá ma-ne nga ndaà sijchá yijo-ná. Jè 'én xi mokjeiin-ná kò jè kjoatjòcha, jñà kosiko inima-ná koni jngoò soldado xi ndaà kijtsa inima-la jè chrjoa xi 'mì coraza. Kò k'e nga nguì tijnogoò takoán nga chiñá-lá jè nachrjein k'e nga kitjokajñaá kjo'in, jè गया-la tsí'nguién kichá xi osiko skò soldado.

<sup>9</sup> Nainá mìtsà koi xá jaàjiìn-ná nga kjo'in tsjá-ná, jé-né nga kitjokajñaá kjo'in it'aà ts'e Jesucristo xi otíxoma-ná.

<sup>10</sup> Nga jè k'en ngajo-ná mé-ne k'e nga kjoíi lingoò k'a-ne, tsà títsajnakoán, kò tsà jye k'eén, yaá kítsajnakoáá.

<sup>11</sup> K'oaá ma-ne nga tijetakòn kò tjiì-la nga'ño xinguiòo koni s'ín jye títsa'nè.

### *Kjotíxoma xi kitsjaà Pablo*

<sup>12</sup> Ndí 'ndsè kò ndí tichjaá, nìjé-nòjen kjondaà, jchaxkón xítà xi síxako-nò nga jñà títsajna ítjòn ya jjiìn naxandá-la Nainá kò nga okóya-nò.

<sup>13</sup> Ndaà jchaxkón tikoá ndaà títsajcha xítà koi, jè kjoa-la xá xi s'ín. 'Nchán títsajnakoo xinguiòo.

14 K'oā t̄is'ín bìtsi'ba-nòjen ndí 'ndsē k̄o ndí tich-jaá, kot'ìn-là nga kàtasíxá j̄nà x̄ita xi ta jyò t̄jima nga majìn-là síxá; t̄i'ñō ikon j̄nà xi indaà t̄jín ikon; t̄ichját'aà-là j̄nà xi tsjìn-là nga'ñō ya ij̄iìn inima-là; k̄o kàtas'e-nò kjoatsejta it'aà ts'e ngats'ìi x̄ita-là Nainá.

15 Tsà k'e nga mé kjoa xi ch'o sík̄o-nò x̄ita xi kj'eíí, t̄ikindaa xinguiòo nga mì s̄ij̄nda ngajo-ne. Ta saá t̄inè-là yijo-nò nga kjit'aà n̄achrjein ndaà t̄ikoo xinguiòo k̄o ngats'ìi x̄ita xi kj'eíí.

16 Kjit'aà n̄achrjein tsja t'è-là inima-nò.

17 Titsi'ba kjit'aà-là Nainá.

18 N̄ita mé kjoa-ne, t̄jiì kjit'aà-là kjondaà Nainá. K'oāá s'ín mejèn-là Nainá nga k'oās'ín s'een ngats'ioò xi mokjeiìn-nò it'aà ts'e Cristo Jesús.

19 Kì bichjoá ikòn-là xá xi s'ín Inima Tsjeè-là Nainá.

20 Kì n̄achrjekànguiòò 'én-là x̄ita xi ch̄ja ngajo-là Nainá.

21 Ndaà ndaà chít'aà yije ngats'ìi 'én. J̄nà t̄ikítsajnatjò xi ndaà tsò.

22 Ngats'ìi xi ch'o tsò, k̄i k̄iì n̄ikitasòn.

23 Jè Nainá xi tsjá kjoa'nchán, jngoò k'a tsjeè kàtasíkítsajna-nò. Ndaà kàtasíkinda inima-nò, yijo-nò k̄o kjohítsjeèn-nò mé-ne nga n̄imé jé s'e-nò jè n̄achrjein k'e nga kjoíí ijngoò k'a jè Jesucristo xi otíxoma-ná.

24 Nga x̄ita kixi-né jè Nainá xi xó k̄iichja-nò, s̄ik̄itasòn yijeé kjoā koi.

*Kó kitsò Pablo nga síhixat'aà x̄ita*

25 'Ndseé k̄o tichjaá, titsi'batjì-nájen.

26 T̄iixot'aà ngats'ìi x̄ita 'ndseé nga nguì k̄o inima-nò.

<sup>27</sup> 'An, tsja-nò okixi nga nguixkon Na'èn-ná nga kàtaxkejiìn-la xojon jè ngats'ì xìta naxandá-la Nainá.

<sup>28</sup> Jè kàtìjnakò-nò kjondaà-la Jesucristo xi otíxoma-ná.

**Mazatec, San Jerónimo Tecóatl**  
**New Testament in Mazatec, San Jerónimo Tecóatl**  
**Mazateco de S Jeronimo Tecoatl; maa**  
**(MX:maa:Mazatec, San Jerónimo Tecóatl)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mazatec, San Jerónimo Tecóatl

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Contributor: Bible League International

Mazateco, San Jerónimo Tecóatl [maa], Mexico

**Copyright Information**

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Mazatec, San Jerónimo Tecóatl

**© 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2025-05-10

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 10 May 2025 from source files dated 10 May 2025

9f778253-d34e-5037-af35-7bca16479aa0